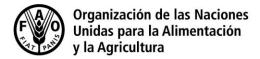
COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS





Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Roma, Italia - Tel: (+39) 06 57051 - Correo electrónico: codex@fao.org - www.codexalimentarius.org

Tema 6 del programa

CRD04

PROGRAMA CONJUNTO FAO/OMS SOBRE NORMAS ALIMENTARIAS COMITÉ DEL CODEX SOBRE HIGIENE DE LOS ALIMENTOS

49.ª reunión

Chicago, Illinois, Estados Unidos de América, del 13 al 17 de noviembre de 2017

PROCESO MEDIANTE EL CUAL EL COMITÉ DEL CODEX SOBRE HIGIENE DE LOS ALIMENTOS (CCFH) EMPRENDERÁ SU TRABAJO

Propuesta de la presidencia del GTP sobre las prioridades de trabajo del CCFH

Objetivo

- 1. Se establecen las siguientes directrices para colaborar con el CCFH a:
 - Identificar, priorizar y llevar a cabo su trabajo eficientemente; e
 - Interactuar con la FAO/OMS y sus órganos científicos a medida que sea necesario.

Ámbito de aplicación

2. Estas directrices se aplican a todo trabajo llevado a cabo por el CCFH y abarca: directrices y procedimientos para proponer nuevos trabajos (incluida la revisión de los códigos de prácticas de higiene existentes); criterios y procedimientos para considerar las prioridades para los trabajos propuestos y existentes; procedimientos para implementar nuevos trabajos; y un proceso mediante el cual el CCFH obtenga asesoramiento científico de la FAO/OMS.

Propuestas de nuevos trabajos

- 3. Las propuestas de nuevos trabajos que el CCFH ha de realizar deberían seguir el proceso descripto debajo. Además de las disposiciones del Manual de Procedimiento que se aplican a las propuestas de nuevos trabajos, las propuestas de nuevos trabajos deberían incluir un perfil del riesgo¹, según proceda. Las propuestas de nuevos trabajos deberían indicar la naturaleza específica del resultado del nuevo trabajo propuesto (por ejemplo, código de prácticas de higiene nuevo o revisado, documento de orientación sobre la gestión de riesgos).
- 4. Las propuestas de nuevos trabajos normalmente se ocuparán de una cuestión sobre higiene de los alimentos de importancia para la salud pública. Deberían describir, tan detalladamente como sea posible, el ámbito de aplicación y el impacto de la cuestión y el grado de impacto en el comercio internacional.
- 5. La propuesta de nuevo trabajo también podría:
 - Ocuparse de una cuestión que afecte los avances dentro del CCFH o de otros comités, siempre que sea congruente con el mandato del CCFH;
 - Facilitar actividades de análisis de riesgos; o
 - Establecer o revisar orientación o principios generales. La necesidad de revisar los textos existentes del CCFH puede ser para reflejar los conocimientos actuales o mejorar la coherencia con los *Principios* Generales de Higiene de los Alimentos (CAC/RCP 1-1969) o con otros códigos de prácticas.)-

¹ La definición de perfil del riesgo es «la descripción del problema de inocuidad alimentaria y de su contexto» (Comisión del Codex Alimentarius, *Manual de Procedimiento*). Los elementos de un perfil del riesgo se proporcionan en los *Principios y directrices para la aplicación de la gestión de riesgos microbiológicos* (CAC/GL 63-2007).

Criterios para evaluar y priorizar nuevos trabajos.

6. Además de las disposiciones del Manual de Procedimiento del Codex que se aplican a las propuestas de nuevos trabajos, se utilizarán los siguientes criterios y factores de ponderación relacionados al evaluar las prioridades de nuevos trabajos para colaborar en la determinación de prioridades de los nuevos trabajos a ser realizados por el CCFH. Las normas de más de cinco años de antigüedad o aquellas con duplicaciones o inconsistencias con los códigos existentes también deberían evaluarse con los criterios que aparecen debajo para determinar si es necesario revisarlas.

Criterio	Puntuación
Actualidad de la información	Sí / No
 ¿Existe nueva información o datos que justificarían la necesidad de revisar el o los códigos existentes o de establecer uno nuevo? 	
 ¿Existen nuevas tecnologías que justificarían la necesidad de revisar los códigos existentes o de establecer uno nuevo? 	
Repercusión positiva del nuevo trabajo sobre la salud pública – si el nuevo trabajo daría lugar a un documento que podría tener una repercusión positiva sobre la salud pública	Sí / No
Repercusión positiva del nuevo trabajo sobre la	Alto 20
salud pública –	Medio 14
 ¿Daría lugar el nuevo trabajo a un documento que podría tener una repercusión positiva sobre la salud pública? 	Bajo 8
<u>¿Cuán significativo es el</u> Rriesgo para la salud pública, por ej., riesgo para la salud pública transmitido por los alimentos?	
Impacto en el comercio debido al riesgo para la	Impacto en el comercio global, consumo alto: 10
salud pública	Impacto en el comercio regional, consumo alto: 5
	Impacto en el comercio global, consumo bajo: 4
	Impacto en el comercio regional, consumo bajo: 2
	Sin impacto en el comercio: 0

*Se define al riesgo² como una función de la probabilidad de un efecto nocivo para la salud y de la gravedad de dicho efecto, como consecuencia de un peligro o peligros presentes en los alimentos. El peligro puede ser un agente biológico, químico o físico presente en el alimento, o una propiedad de éste, que puede provocar un efecto nocivo para la salud. El riesgo para la salud pública debería basarse en pruebas científicas documentadas convincentes o probables de efectos nocivos para la salud o potenciales efectos nocivos para la salud, incluyendo la morbilidad o mortalidad debidas a un agente biológico, químico o físico presente en el alimento o una propiedad de éste. Al determinar el riesgo para la salud pública, deberían tomarse como referencia los *Principios de aplicación práctica para el análisis de riesgos aplicables en el marco del Codex Alimentarius*³.

² Manual de Procedimiento del Codex

³ Manual de Procedimiento del Codex

Los criterios se aplican de forma escalonada.

Fase 1:

Evaluar la actualidad de la información.

• ¿Existe nueva información o datos que justificarían la necesidad de revisar el o los códigos existentes o de establecer uno nuevo?

- ¿Existen nuevas tecnologías que justificarían la necesidad de revisar los códigos existentes o de establecer uno nuevo?
- ¿Existe duplicación o inconsistencia con las normas existentes que debieran abordarse?

Si la respuesta a cualquiera de estas preguntas es «sí», proceda con la Fase 2. Si la respuesta a todas estas preguntas es «no», no existe justificación para realizar trabajos nuevos en el área en este momento, y no es necesario aplicar los criterios restantes para el establecimiento de prioridades. Las normas de más de cinco años de antigüedad para las que no existe información nueva deberían mantenerse en un cuadro separado en el Plan de trabajos futuros (o claramente separados dentro del cuadro, como se muestra en el Plan de trabajos futuros adjunto) para ser considerados posteriormente. [Nota: este enfoque es congruente con las decisiones tomadas en la 45.ª reunión del CCFH: no asignar una puntuación numérica en el caso de que haya información nueva que podría incorporarse a un documento revisado (en su lugar, indicar «sí» o «no») y tener un plan de trabajos futuros que clasifique esos documentos en aquellos para los que hay información nueva y aquellos para los que no la haya. (Aparentemente esta clasificación no se implementó correctamente. En el Plan de trabajos futuros anexado como Apéndice VIII del REP14/FH, esos proyectos para los que no había información nueva se trasladaron al final del cuadro, pero no se siguió haciendo lo mismo en los años siguientes).]

Fase 2:

[Téngase en cuenta que en la 45.ª reunión del CCFH se acordó indicar si un trabajo nuevo daría lugar a un documento que podría tener una repercusión positiva sobre la salud pública con un «sí» o un «no», pero no se brindó ninguna orientación sobre qué tener en cuenta al tomar dicha determinación ni cómo este criterio diferiría del criterio sobre riesgo. Aquí incorporamos la repercusión positiva sobre la salud pública al riesgo para la salud pública.]

Evaluar la repercusión sobre la salud pública:

¿Daría lugar el nuevo código propuesto, o las revisiones de un código existente que ha de ser revisado, a un documento que podría tener una repercusión positiva sobre la salud pública? ¿Cuán significativo es el riesgo para la salud pública, por ejemplo, riesgo para la salud pública transmitido por los alimentos? El riesgo para la salud pública debería basarse en pruebas científicas documentadas convincentes o probables de efectos nocivos para la salud o potenciales efectos nocivos para la salud, incluyendo la morbilidad o mortalidad debidas a un agente biológico, químico o físico presente en el alimento o una propiedad de éste. Al determinar el riesgo para la salud pública, deberían tomarse como referencia los *Principios de aplicación práctica para el análisis de riesgos aplicables en el marco del Codex Alimentarius*³.

Aplicar la puntuación como se indica a continuación:

- <u>20 es probable que el nuevo código propuesto o las revisiones propuestas de un código existente tengan un impacto alto sobre la salud pública (por ejemplo, el peligro presenta un alto riesgo de enfermedad o brotes o es razonablemente probable que las disposiciones a incorporarse reduzcan el riesgo de un peligro)</u>
- 14 es probable que el nuevo código propuesto o las revisiones propuestas de un código existente tengan un impacto medio sobre la salud pública (por ejemplo, el peligro presenta un riesgo medio (menor probabilidad o gravedad que otros peligros) o las disposiciones a incorporarse puedan reducir pero no eliminar el riesgo de un peligro)
- 8 es probable que el nuevo código propuesto o las revisiones propuestas de un código existente tengan un impacto bajo o no tengan impacto sobre la salud pública (por ejemplo, el peligro presenta un bajo riesgo (baja probabilidad y gravedad), las disposiciones a incorporarse tienen mínimo impacto en el riesgo de un peligro)

³ Manual de Procedimiento de la Comisión del Codex Alimentarius,

Fase 3:

Evaluar el impacto del trabajo en el comercio:

¿El alimento se comercia globalmente o sólo en regiones particulares? ¿El alimento es consumido con frecuencia o su consumo es generalmente bajo?

Además de clasificar el proyecto de acuerdo a los criterios, en el Plan de trabajos futuros se debería incluir información sobre si la propuesta contiene un documento de proyecto de debate (debe remitirse un documento de proyecto a la Comisión del Codex Alimentarius (CAC) para la aprobación de un nuevo trabajo) y si el proyecto requiere la colaboración de la FAO/OMS (véase «Obtención de asesoramiento científico»). La necesidad de colaboración de la FAO/OMS puede afectar al momento en el que se emprende un trabajo nuevo, debido a limitaciones de recursos de la FAO/OMS.

Proceso para considerar propuestas de nuevos trabajos

- 7. Para facilitar el proceso de administración del trabajo del Comité, el CCFH puede establecer un Grupo de trabajo especial para el establecimiento de las prioridades de trabajo del CCFH (en adelante «Grupo de trabajo especial») en cada reunión, de acuerdo con las Directrices para los grupos de trabajo presenciales.
- 8. El CCFH empleará normalmente el siguiente proceso para emprender un nuevo trabajo.
 - i. Si procede, se emitirá una solicitud de propuestas de nuevos trabajos o una revisión de una norma existente en forma de carta circular del Codex.
 - ii. Las propuestas de nuevos trabajos recibidas en respuesta a la carta circular del Codex serán transmitidas tanto al anfitrión del Grupo de trabajo especial como a las secretarías del Codex y al gobierno hospedante del CCFH. Las propuestas deberían describir el nuevo trabajo y brindar una justificación para que sea aceptado. La propuesta puede incluir un documento de proyecto para facilitar el envío de una solicitud de aprobación a la CAC; la ausencia de un documento de proyecto podría demorar la aprobación del nuevo trabajo.
 - iii. El anfitrión del Grupo de trabajo especial recopilará las propuestas de nuevos trabajos en un documento que será distribuido por la Secretaría del Codex a los miembros y observadores del Codex, con miras a su revisión y presentación de observaciones dentro de un plazo establecido. [Nota: Actualmente el tema del programa de CX/FH para nuevos trabajos no incluye un casillero para hacer observaciones, similar al de los documentos que están dentro del procedimiento de «trámites».]
- iv. El Grupo de trabajo especial se reunirá cuando lo decida el Comité, normalmente el día previo a la sesión plenaria del CCFH, para desarrollar las recomendaciones que el Comité habrá de estudiar durante su reunión. El Grupo de trabajo especial examinará las propuestas de nuevo trabajo junto con las observaciones formuladas. Se verificará la completitud y conformidad con el criterio para priorizar las propuestas de nuevos trabajos y hacer recomendaciones al Comité sobre si las propuestas de nuevo trabajo deberían aceptarse, rechazarse o devolverse para obtener información adicional.
- v. Si una propuesta se acepta, se proporcionará una recomendación sobre la prioridad de la propuesta de nuevo trabajo comparada con prioridades prestablecidas. La prioridad de las propuestas de nuevos trabajos se establecerá utilizando las directrices precedentes. Las propuestas de nuevos trabajos de baja prioridad pueden demorarse si no se cuenta con suficientes recursos. Las propuestas de nuevos trabajos de baja prioridad no recomendadas pueden volverse a considerar en la siguiente reunión del CCFH. Si el Grupo de trabajo especial recomienda que una propuesta de nuevo trabajo sea «rechazada» o «devuelta para revisión», se proporcionará una justificación para esta recomendación.
- vi. En la reunión del CCFH, la presidencia del Grupo de trabajo especial presentará al Comité las recomendaciones formuladas por dicho Grupo. El CCFH decidirá si una propuesta de nuevo trabajo o la revisión de una norma existente se acepta, se devuelve para revisión o se rechaza. Si se acepta, el CCFH preparará un documento de proyecto⁵, que puede incluir enmiendas acordadas por el Comité (o, si un

4 Los elementos de un documento de proyecto se describen en el Manual de Procedimiento de la Comisión del Codex Alimentarius.

⁵-Los elementos de un documento de proyecto se describen en el Manual de Procedimiento de la Comisión del Codex Alimentarius.

documento de proyecto se remitió con la propuesta de trabajo, el CCFH puede recomendar revisiones), y lo remitirá a la Comisión del Codex Alimentarius (CAC) con una solicitud para la aprobación de la propuesta de nuevo trabajo.

vii. El plan de trabajo del CCFH (véase más abajo) se actualizará en cada reunión del Grupo de trabajo especial, con el fin de mantener la continuidad y un registro histórico de la consideración de nuevos trabajos del CCFH.

Plan de trabajo del CCFH

9. El CCFH mantendrá un plan de trabajo con visión de futuro que incluirá propuestas de nuevos trabajos y códigos existentes para su revisión. El plan de trabajo enumerará los trabajos por orden de prioridad según las decisiones tomadas por el CCFH y utilizando el criterio para evaluar y priorizar trabajos (véase más arriba). En cada reunión del CCFH, al priorizar propuestas de nuevos trabajos, el Grupo de trabajo especial revisará el plan de trabajo. El CCFH trabajará progresivamente en la lista de prioridades de temas del plan de trabajo. El CCFH puede revaluar las prioridades de cada tema del plan de trabajo. Cuando se disponga de nuevos datos u otra información relacionados con un tema del plan de trabajo, dichos datos se remitirán para ser considerados y se reconsiderará la prioridad del trabajo. Se pretende que el plan de trabajo continúe de una reunión a otra, actualizado y revisado según proceda y basándose en los criterios del CCFH para emprender nuevos trabajos. Si un tema avanza y pasa a ser un nuevo trabajo, requerirá un documento de proyecto y una indicación clara de cómo progresará el trabajo (por ejemplo, la delegación propuesta para dirigir el trabajo, el uso del proceso de un grupo de trabajo).

Obtención de asesoramiento científico

- 10. Se dan casos en los que el progreso del trabajo del Comité requerirá una evaluación internacional de riesgos u otro tipo de asesoramiento científico experto. Normalmente, se buscará este asesoramiento a través de la FAO/OMS (por ejemplo, a través de la Consulta Mixta FAO/OMS de Expertos sobre Evaluaciones de Riesgos Microbiológicos [JEMRA], esto es, consultas con expertos especiales), aunque en determinadas circunstancias se puede solicitar dicho asesoramiento a otros órganos científicos internacionales especializados. Cuando emprenda dicho trabajo, el Comité debería seguir el enfoque estructurado establecido en los *Principios y directrices para la aplicación de la gestión de riesgos microbiológicos* (CAC/GL 63-2007) y en los *Principios de aplicación práctica para el análisis de riesgos aplicables en el marco del Codex Alimentarius*⁶.
- 11. Al solicitar una evaluación internacional de riesgos que ha de ser realizada por la FAO/OMS (p. ejemplo, mediante la JEMRA), el CCFH debería considerar y pedir asesoramiento con respecto a:
 - La disponibilidad de suficientes conocimientos y datos científicos para realizar la evaluación de riesgos requerida o si se pueden obtener de una manera oportuna. (Una evaluación inicial de los conocimientos y datos disponibles será proporcionada por lo general en el Perfil de riesgos).
 - ii. La determinación de si hay o no posibilidades alentadoras de que una evaluación de riesgos (si es necesaria) proporcionará los resultados que puedan asistir en la toma de decisiones sobre la gestión de riesgos relacionadas con el control del peligro microbiológico, sin retrasar excesivamente la adopción de la orientación requerida sobre la gestión de riesgos microbiológicos.
- iii. La disponibilidad de evaluaciones de riesgos realizadas en el plano regional, nacional y multinacional que puedan facilitar la realización de una evaluación internacional de riesgos.
- 12. Si el Comité decide solicitar la elaboración de una evaluación de riesgos microbiológicos o algún otro tipo de asesoramiento científico, el Comité remitirá una petición específica a la FAO/OMS, el documento del perfil de riesgos (si está disponible), una declaración clara del propósito y del ámbito de aplicación del trabajo que se ha de realizar, cualquier limitación de tiempo que el Comité enfrente que pudiera influir en el trabajo y, en el caso de una evaluación de riesgos, las preguntas específicas sobre la gestión de riesgos que serán abordadas por los evaluadores de riesgos. El Comité, según corresponda, proporcionará también a la FAO/OMS información relacionada con la política de la evaluación de riesgos para el trabajo específico de la evaluación de riesgos a realizarse. La FAO y la OMS evaluarán la petición conforme a sus criterios y, posteriormente, informarán al Comité de su decisión de realizar o no dicho trabajo, junto con un ámbito de aplicación del trabajo que se ha de realizar. Si la FAO y la OMS responden favorablemente, el Comité exhortará a sus miembros a remitir los datos científicos pertinentes. Si la FAO y la OMS tomaran la decisión de no llevar a cabo la evaluación de riesgos solicitada, la FAO y la OMS informarán al Comité sobre este hecho, así como los motivos por los cuales no emprenderán dicho trabajo (por ejemplo, la falta de datos, la falta de recursos económicos, etc.).

-

⁶ Comisión del Codex Alimentarius, *Manual de Procedimiento*.

13. El Comité reconoce que un proceso iterativo entre los gestores de riesgos y los evaluadores de riesgos es fundamental en todo el proceso descripto anteriormente y para una realización adecuada de cualquier evaluación de riesgos microbiológicos y el desarrollo de cualquier documento de directrices para la gestión de riesgos microbiológicos u otro documento o documentos del CCFH.

- 14. La FAO y la OMS proporcionarán los resultados de la evaluación o evaluaciones de riesgos microbiológicos o de otro asesoramiento científico experto al Comité en un formato y manera que serán determinados conjuntamente por el Comité y la FAO/OMS. Según sea necesario, la FAO y la OMS proporcionarán los conocimientos científicos expertos al Comité, según sea viable, para dar orientación sobre la interpretación adecuada de la evaluación de riesgos.
- 15. Las evaluaciones de riesgos microbiológicos realizadas por la FAO/OMS (JEMRA) operarán bajo el marco contenido en los *Principios y directrices para la aplicación de la evaluación de riesgos microbiológicos* (CAC/GL 30-1999).

PLAN DE TRABAJOS FUTUROS DEL CCFH – Formato propuesto⁷

Título del trabajo	Última revisión	Actualidad de la información (Sí/No) ⁸	Riesgo para la salud pública (20/14/8)	Impacto sobre el comercio (10/5/4/ 2/0)	Documento de proyecto/ documento de debate (Sí/No)	¿Se necesita la colaboración de la FAO/OMS? (Sí/No)	Observaciones	Total
Control de <i>E. coli</i> productora de la toxina Shiga	N/D	Sí	20	10	No	Sí	Documento de debate para la 50.ª reunión del CCFH	30
Código de prácticas de higiene para el almacenamiento de cereales	N/D	Sí	8	5	Sí			13
Código de prácticas sobre la gestión de los alérgenos alimentarios por parte de los operadores de empresas de alimentos	N/D	Sí			Sí	No		
Documento de orientaciones para la gestión de crisis o brotes (micro) biológicos transmitidos por los alimentos	N/D	Sí			Sí	No		

_

⁷ Cambios realizados como se indica a continuación: se suprime la columna de clasificación (el orden se basará en el total de puntos una vez que un proyecto sea clasificado entre los proyectos en los que exista información nueva que justifique un nuevo trabajo). Se suprimió la información numérica para proyectos en los que hay un «No» en la columna 3, y todos esos proyectos se trasladaron debajo de la fila sombreada, lo que indica que no se necesita nada más en este momento. Los proyectos que hay que clasificar en la siguiente reunión se agregaron debajo de los proyectos clasificados (y aparecerán en el Plan de trabajos futuros anexado al informe de la reunión con sus clasificaciones), y se agregó la información pertinente.

⁸ Actualidad de la información: ¿Existe nueva información o datos que justificarían la necesidad de revisar el o los códigos existentes o de establecer uno nuevo? ¿Existe nueva tecnologías que justificarían la necesidad de revisar los códigos existentes o de establecer uno nuevo? ¿Existe duplicación o inconsistencia con las normas existentes que debieran abordarse? Si existe un código ya establecido y se determina que el código es suficiente, no se debe proceder con ningún trabajo.

FH49 CRD04

Título del trabajo	Última revisión	Actualidad de la información (Sí/No) ⁸	Riesgo para la salud pública (20/14/8)	Impacto sobre el comercio (10/5/4/ 2/0)	Documento de proyecto/ documento de debate (Sí/No)	¿Se necesita la colaboración de la FAO/OMS? (Sí/No)	Observaciones	Total
Código de prácticas de higiene para la carne (CAC/RCP 58- 2005)	2005	No						
Código de prácticas de higiene para la leche y los productos lácteos (CAC/RCP 57-2004)	2009	No						
Código de prácticas de higiene para los huevos y los productos de huevo (CAC/RCP 15-1976)	2007	No						
Código de prácticas de higiene para los alimentos precocinados y cocinados utilizados en los servicios de comidas para colectividades (CAC/RCP 39-1993)	1993	No						
Código de prácticas de higiene para el transporte de alimentos a granel y alimentos semienvasados (CAC/RCP 47-2001)	2001	No						

FH49 CRD04

Título del trabajo	Última revisión	Actualidad de la información (Sí/No) ⁸	Riesgo para la salud pública (20/14/8)	Impacto sobre el comercio (10/5/4/ 2/0)	Documento de proyecto/ documento de debate (Sí/No)	¿Se necesita la colaboración de la FAO/OMS? (Sí/No)	Observaciones	Total
Código de prácticas de higiene para alimentos poco ácidos y alimentos poco ácidos acidificados envasados (CAC/RCP 23-1979)	1993 1993	No						
Código de prácticas de higiene para alimentos poco ácidos elaborados y envasados asépticamente (CAC/RCP 40- 1993)	1993							
Directrices sobre procedimientos básicos para la inspección visual de lotes de alimentos envasados (CAC/GL 17-1993)	1969							
Código de prácticas de higiene para las frutas y hortalizas en conserva (CAC/RCP 2-1969)								
Código de prácticas de higiene para las aguas potables embotelladas/envasadas (distintas de las aguas minerales naturales) (CAC/RCP 48-2001)	2001	No						
Código de prácticas de higiene para los alimentos envasados refrigerados de larga duración en almacén (CAC/RCP 46- 1999)	1999	No						